

**DECYZJA KOMISJI****z dnia 20 grudnia 2007 r.****zatwierdzająca przedwywozowe kontrole orzeszków ziemnych i produktów pochodnych przeprowadzane przez Stany Zjednoczone Ameryki w odniesieniu do obecności aflatoksyn***(notyfikowana jako dokument nr C(2007) 6451)***(Tekst mający znaczenie dla EOG)****(2008/47/WE)**

KOMISJA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

bezpośrednio przed wywozem do Wspólnoty w celu sprawdzenia, czy wywożone produkty spełniają wymagania wspólnotowe, mogą być zatwierdzane.

uwzględniając Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską,

uwzględniając rozporządzenie (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie kontroli urzędowych przeprowadzanych w celu sprawdzenia zgodności z prawem paszowym i żywnościowym oraz regulami dotyczącymi zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt<sup>(1)</sup>, w szczególności jego art. 23,

- (4) Takie zatwierdzenie może być udzielone krajowi trzeciemu, pod warunkiem że audyt wspólnotowy wykazał, że pasze lub żywność przywożone do Wspólnoty spełniają wymagania wspólnotowe lub równoważne wymagania, oraz gdy kontrole przeprowadzone w kraju trzecim przed wysyłką uznano za wystarczająco skuteczne i sprawne, aby zastąpić lub ograniczyć kontrole dokumentacji, identyfikacyjne oraz bezpośrednie ustanowione w prawie wspólnotowym.

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1881/2006 z dnia 19 grudnia 2006 r. ustalające najwyższe dopuszczalne poziomy niektórych zanieczyszczeń w środkach spożywczych<sup>(2)</sup> ustanawia najwyższe dopuszczalne poziomy aflatoksyn w środkach spożywczych. Do obrotu mogą być wprowadzane tylko takie środki spożywcze, w których maksymalny poziom nie został przekroczony.
- (2) Zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 882/2004 państwa członkowskie zapewniają regularne przeprowadzanie kontroli urzędowych, w zależności od zagrożenia oraz z właściwą częstotliwością, aby osiągnąć cele rozporządzenia, do których należy m.in. zapobieganie zagrożeniom dla ludzi i zwierząt, związanym z dopuszczalnymi poziomami, ich eliminowanie lub ograniczanie.
- (3) Zgodnie z art. 23 rozporządzenia (WE) nr 882/2004 określone przedwywozowe kontrole, które państwo trzecie przeprowadza w odniesieniu do pasz i żywności

- (5) Stany Zjednoczone Ameryki przedłożyły Komisji w kwietniu 2005 r. wniosek o zatwierdzenie kontroli przedwywozowych przeprowadzanych przez właściwe organy Stanów Zjednoczonych Ameryki w odniesieniu do zanieczyszczenia aflatoksynami orzeszków ziemnych i produktów pochodnych przeznaczonych do wywozu do Wspólnoty.

- (6) W dniach od 18 do 22 września 2006 r. Biuro ds. Żywności i Weterynarii („FVO”) Komisji udało się do Stanów Zjednoczonych Ameryki z misją dokonania oceny obowiązujących tam systemów kontroli zapobiegających zanieczyszczeniu aflatoksynami orzeszków ziemnych i produktów pochodnych oraz sprawdzenia, czy kontrole przedwywozowe tych produktów wywożonych do Wspólnoty gwarantują zgodność produktów z wymogami Wspólnoty. Stwierdzono, że system kontroli poziomu aflatoksyn w orzeszkach ziemnych w Stanach Zjednoczonych Ameryki jest skuteczny, a zatwierdzone laboratoria funkcjonują prawidłowo. Właściwe władze Stanów Zjednoczonych zobowiązały się do naprawienia stwierdzonych drobnych niedociągnięć i podjęły w tym celu odpowiednie działania.

(<sup>1</sup>) Dz.U. L 165 z 30.4.2004, str. 1. Rozporządzenie ostatnio zmienione rozporządzeniem Rady (WE) nr 1791/2006 (Dz.U. L 363 z 20.12.2006, str. 1).

(<sup>2</sup>) Dz.U. L 364 z 20.12.2006, str. 5. Rozporządzenie zmienione rozporządzeniem (WE) nr 1126/2007 (Dz.U. L 255 z 29.9.2007, str. 14).

- (7) Należy zatem zatwierdzić kontrole przedwywozowe przeprowadzane przez Stany Zjednoczone Ameryki w odniesieniu do orzeszków ziemnych i produktów pochodnych, gwarantujące zgodność z najwyższymi poziomami aflatoksyn ustanowionymi przez Wspólnotę.

- (8) Zgodnie z art. 16 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 882/2004 państwa członkowskie są zobowiązane do dostosowania częstotliwości bezpośrednich kontroli przywozu do zagrożenia związanego z różnymi rodzajami żywności i do wzięcia pod uwagę m.in. gwarancji, jakich udzieliły właściwe władze kraju trzeciego, z którego pochodzi dana żywność. Systematyczne kontrole przedwywozowe przeprowadzane pod auspicjami USDA zgodnie z zatwierdzeniem Wspólnoty, zgodnie z art. 23 rozporządzenia (WE) nr 882/2004 stanowią mocne gwarancje dla władz państw członkowskich. W związku z tym państwa członkowskie powinny zredukować częstotliwość kontroli bezpośrednich tych towarów do poziomu odpowiadającemu wymienionym gwarancjom.
- (9) Środki przewidziane w niniejszej decyzji są zgodne z opinią Stałego Komitetu ds. Łańcucha Żywnościowego i Zdrowia Zwierząt,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

#### Artykuł 1

##### Zatwierdzenie kontroli przedwywozowych

Kontrole przedwywozowe w odniesieniu do aflatoksyn, prze prowadzane przez Departament Rolnictwa Stanów Zjednoczonych (USDA) bezpośrednio przed wywozem do Wspólnoty, zatwierdza się w odniesieniu do następujących środków spożywczych i produktów pochodnych (dalej zwanych środkami spożywczymi):

- a) orzeszki ziemne objęte kodem CN 1202 10 90 lub 1202 20 00;
- b) orzeszki ziemne objęte kodem CN 2008 11 94 (w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto powyżej 1 kg) lub 2008 11 98 (w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg);
- c) prażone orzeszki ziemne objęte kodem CN 2008 11 92 (w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto powyżej 1 kg) lub 2008 11 96 (w bezpośrednich opakowaniach o zawartości netto nieprzekraczającej 1 kg).

Zatwierdzenie kontroli przedwywozowych ma zastosowanie wyłącznie do orzeszków ziemnych wymienionych w ust. 1, które zostały wyprodukowane na terytorium Stanów Zjednoczonych Ameryki.

#### Artykuł 2

##### Warunki zatwierdzenia kontroli przedwywozowych

- Przesyłce towarzyszą:
  - wyniki pobierania próbek i analizy, przeprowadzonych przez laboratorium zatwierdzone przez USDA zgodnie z przepisami rozporządzenia Komisji (WE) nr 401/2006 z dnia 23 lutego 2006 r. ustanawiającego metody pobierania próbek i analizy dla celów urzędowej kontroli poziomów mikotoksyn w środkach spożywczych<sup>(1)</sup>;
  - świadcstwo<sup>(2)</sup> podane w załączniku, wypełnione, podpisane i zweryfikowane przez przedstawiciela USDA posiadającego uprawnienia w zakresie środków spożywczych ze Stanów Zjednoczonych Ameryki.
- Każda przesyłka ze środkami spożywczymi jest oznakowana za pomocą kodu, który odpowiada kodowi wyników pobierania próbek i analizy oraz kodowi świadectwa, o którym mowa w ust. 1 lit. b). Wspomniany kod umieszcza się na każdym pojedynczym worku lub innym rodzaju opakowania.
- Świadcstwo określone w ust. 1 lit. b) obejmuje wyłącznie przywóz środków spożywczych do Wspólnoty w okresie czterech miesięcy od daty jego wydania.

#### Artykuł 3

##### Podział przesyłki

Jeśli przesyłka produktów jest podzielona, każdej części podzielonej przesyłki towarzyszy odpis świadectwa określonego w art. 2 ust. 1 lit. b), uwierzytelniony przez właściwy organ państwa członkowskiego, na którego terytorium dokonano podziału przesyłki. Właściwy organ może także przedłożyć uwierzytelnione odpisy świadectwa w momencie dopuszczania do swobodnego obrotu, jeżeli podmiot prowadzący przedsiębiorstwo spożywcze zawiadomi o tym, że ma zamiar podzielić przesyłkę.

#### Artykuł 4

##### Kontrole urzędowe

Kontrola dokumentacji, o której mowa w art. 16 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 882/2004, jest przeprowadzana w pierwszym miejscu przybycia do Wspólnoty; później dowód tej kontroli towarzyszy przesyłce.

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 70 z 9.3.2006, str. 12.

<sup>(2)</sup> Świadcstwo opierające się na standardowym modelu określonym w załączniku I do decyzji Komisji 2007/240/WE z dnia 16 kwietnia 2007 r. ustanawiającej nowe świadectwa weterynaryjne przywozu żywych zwierząt, nasienia, zarodków, komórek jajowych lub też produktów pochodzenia zwierzęcego na terytorium Wspólnoty (Dz.U. L 104 z 21.4.2007, str. 37). Objasnienia do świadectwa wymienionego w załączniku I do wyżej wspomnianej decyzji odnoszą się również do świadectwa określonego w załączniku do niniejszej decyzji. Zgodnie z przepisami rozporządzenia (WE) nr 882/2004 w przyszłości certyfikacji dokonywać będzie można drogą elektroniczną, po uzgodnieniu praktycznej strony takiej operacji.

Zgodnie z przepisami art. 16 ust. 2 lit. d) i art. 23 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 882/2004 częstotliwość przeprowadzanych przez państwa członkowskie bezpośrednich kontroli przesyłek środków spożywczych, o których mowa w art. 1 niniejszej decyzji, należy znacznie obniżyć pod warunkiem przestrzegania przepisów art. 2 niniejszej decyzji.

*Artykuł 5*

Niniejszą decyzję stosuje się od dnia 1 grudnia 2007 r.

*Artykuł 6*

Niniejsza decyzja skierowana jest do państw członkowskich.

Sporządzono w Brukseli, dnia 20 grudnia 2007 r.

*W imieniu Komisji*  
Markos KYPRIANOU  
Członek Komisji

\_\_\_\_\_

## ZAŁĄCZNIK

PAŃSTWO:

Świadectwo weterynaryjne dla UE

Część I : Dane przesyłki	I.1. Nadawca Nazwa Adres Tel.		I.2. Numer referencyjny świadectwa	I.2.a		
			I.3. Odpowiedzialna władza centralna			
			I.4. Odpowiedzialna władza lokalna			
	I.5. Odbiorca Nazwa Adres Kod pocztowy Tel.		I.6. Osoba odpowiedzialna za przesyłkę w UE Nazwa Adres Kod pocztowy Tel.			
	I.7. Kraj pochodzenia	Kod ISO	I.8.	I.9. Kraj przeznaczenia	Kod ISO	I.10.
	I.11. Miejsce pochodzenia/Miejsce zbioru Nazwa Adres		I.12.			
	I.13. Miejsce załadunku		I.14. Data wyjazdu			
	I.15. Środki transportu Samolot <input type="checkbox"/> Statek <input type="checkbox"/> Kolej <input type="checkbox"/> Samochód <input type="checkbox"/> Inne <input type="checkbox"/>		I.16. Punkt kontroli granicznej na granicy UE			
	Oznakowanie: Dokumenty towarzyszące		I.17.			
	I.18. Opis towaru		I.19. Kod Taryfy Celnej (HS)		I.20. Liczba zwierząt/masa	
I.21. Temperatura produktu Otoczenia <input type="checkbox"/> Schłodzony <input type="checkbox"/> Zamrożony <input type="checkbox"/>		I.22. Liczba opakowań				
I.23. Identification of container/seal number		I.24. Rodzaj opakowań				
I.25. Towar certyfikowany dla Konsumpcji <input type="checkbox"/> Pasz dla zwierząt <input type="checkbox"/> Dalszej obróbki <input type="checkbox"/>						
I.26.		I.27. Przywóz lub dopuszczenie na teren EU <input type="checkbox"/>				
I.28. Oznakowanie towaru Numer partii		Rodzaj obróbki				

## WSPÓLNOTA EUROPEJSKA KONTROLA

## ORZESZKI ZIEMNE – PRZEDWYWOZOWA

Część II: Certyfikacja	II. Informacje o zdrowiu	II.a. Numer referencyjny świadectwa	II.b.
	<p>Zgodnie z przepisami decyzji Komisji Europejskiej 2008/47/WE zatwierdzającej przedwywózowe kontrole orzeszków ziemnych i produktów pochodnych przeprowadzane przez Stany Zjednoczone Ameryki w odniesieniu do obecności aflatoksyn, ja niżej podpisany ....., jako upoważniony przedstawiciel właściwego organu, o którym mowa w art. 1, potwierdzam, że produkcja, sortowanie, przeładunek, przetwarzanie, pakowanie i transport towarów opisanych w części I niniejszego świadectwa odbyły się zgodnie z dobrą praktyką higieniczną i że wymienione towary poddano kontroli przedwywózowej zatwierdzonej decyzją Komisji 2008/47/WE, oraz gwarantuję, że towary, których dotyczy niniejsze świadectwo, zostaną przetransportowane na terytorium Wspólnoty Europejskiej w opakowaniu zgodnym z dobrą praktyką higieniczną.</p> <p>Z niniejszej przesyłki pobrano próbki w dniu ..... (data); próbki te poddano analizie laboratoryjnej w dniu ..... (data) w ..... laboratorium); w załączeniu szczegółowe informacje dotyczące pobierania próbek i zastosowanych metod analizy oraz wszystkie wyniki.</p>		
<p><b>Uwagi</b></p> <p>Niniejsze świadectwo jest ważne przez 4 miesiące od daty jego wydania.</p> <p><b>Part I:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Rubryka I.11: <i>numer zatwierdzenia</i>: tylko w stosownych przypadkach.</li> <li>— Rubryka I.19: należy podać odpowiedni kod HS WCO: 12.02.10, 12.02.20 lub 20.08.11.</li> <li>— Rubryka I.20: należy podać całkowitą masę brutto oraz całkowitą masę netto.</li> <li>— Rubryka I.25: <i>dalsza obróbka</i> oznacza „do sortowania lub innego fizycznego przetworzenia przed spożyciem przez ludzi”.</li> <li>— Rubryka I.28: <i>rodzaj obróbki</i>: należy wybrać jedną z możliwości: prażone, poddane innej obróbce, łuskane lub w łupinach.</li> </ul>			
<p>Urzędowy inspektor</p> <p>Nazwisko (drukowanymi literami):</p> <p>Data:</p> <p>Pieczęć:</p> <p style="text-align: right;">Kwalifikacje i tytuł:</p> <p style="text-align: right;">Podpis:</p>			